



Документ за разглеждане в заседание

A9-0211/2023

5.6.2023

*****I**

ДОКЛАД

относно предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за докладване на данни за околната среда от промишлени инсталации и създаване на портал за емисиите от промишлеността (COM(2022)0157 – C9-0145/2022 – 2022/0105(COD))

Комисия по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните

Докладчик: Радан Кънев

Легенда на използваните знаци

- * Процедура на консултация
- *** Процедура на одобрение
- ***I Обикновена законодателна процедура (първо четене)
- ***II Обикновена законодателна процедура (второ четене)
- ***III Обикновена законодателна процедура (трето четене)

(Посочената процедура се базира на правното основание, предложено в проекта на акт.)

Изменения към проект на акт

Изменения в две колони, внесени от Парламента

Заличаванията се обозначават с *получер курсив* в лявата колона. Заместванията се обозначават с *получер курсив* в двете колони. Новият текст се обозначава с *получер курсив* в дясната колона.

В първия и втория ред на анетката на всяко изменение се посочва съответната част от текста в разглеждания проект на акт. Ако изменението се отнася до съществуващ акт, който проектът на акт има за цел да измени, анетката съдържа и трети и четвърти ред, където се посочват съответно съществуващият акт и съответната разпоредба от него.

Изменения, внесени от Парламента под формата на консолидиран текст

Новите части от текста се посочват с *получер курсив*. Заличените части от текста се посочват със символа ■ или се зачеркват. Заместванията се обозначават, като се посочва с *получер курсив* новият текст и се заличава или зачерква заместваният текст.

По изключение не се отбелязват измененията с чисто техническо естество, които се нанасят от службите с оглед изготвянето на окончателния текст.

СЪДЪРЖАНИЕ

	Страница
ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ .5	
ИЗЛОЖЕНИЕ НА МОТИВИТЕ.....	33
ПРОЦЕДУРА НА ВОДЕЩАТА КОМИСИЯ.....	36
ПОИМЕННО ОКОНЧАТЕЛНО ГЛАСУВАНЕ ВЪВ ВОДЕЩАТА КОМИСИЯ	37

ПРОЕКТ НА ЗАКОНОДАТЕЛНА РЕЗОЛЮЦИЯ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ

относно предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за докладване на данни за околната среда от промишлени инсталации и създаване на портал за емисиите от промишлеността
(COM(2022)0157 – C9-0145/2022 – 2022/0105(COD))

(Обикновена законодателна процедура: първо четене)

Европейският парламент,

- като взе предвид предложението на Комисията до Европейския парламент и до Съвета (COM(2022)0157),
 - като взе предвид член 294, параграф 2 и член 192, параграф 1 от Договора за функционирането на Европейския съюз, съгласно които Комисията е внесла предложението в Парламента (C9-0145/2022),
 - като взе предвид член 294, параграф 3 от Договора за функционирането на Европейския съюз,
 - като взе предвид становището на Икономическия и социален комитет от 14 юли 2022 г.¹,
 - като взе предвид становището на Комитета на регионите от 12 октомври 2022 г.²,
 - като взе предвид член 59 от своя Правилник за дейността,
 - като взе предвид доклада на комисията по околна среда, обществено здраве и безопасност на храните (A9-0211/2023),
1. приема изложената по-долу позиция на първо четене;
 2. приканва Комисията да се отнесе до него отново, в случай че замени своето предложение с друг текст или внесе или възнамерява да внесе съществени промени в това предложение;
 3. възлага на своя председател да предаде позицията на Парламента съответно на Съвета и на Комисията, както и на националните парламенти.

Изменение 1

Предложение за регламент

¹ ОВ С 443, 22.11.2022 г., стр. 130.

² ОВ С 498, 30.12.2022 г., стр. 154.

Съображение 2

Текст, предложен от Комисията

(2) В Конвенцията от Орхус, ратифицирана от Европейската общност на 17 февруари 2005 г. с Решение 2005/370/ЕО на Съвета, се признава, че засиленият достъп на обществеността до информация за околната среда и разпространяването на такава информация допринася за по-голяма осведоменост по проблемите на околната среда, свободна обмяна на гледища, по-ефективно участие на обществеността във вземането на решения за околната среда и в крайна сметка за по-добра околна среда.

Изменение

(2) В Конвенцията от Орхус, ратифицирана от Европейската общност на 17 февруари 2005 г. с Решение 2005/370/ЕО на Съвета, се признава, че засиленият достъп на обществеността до информация за околната среда и разпространяването на такава информация допринася за по-голяма осведоменост по проблемите на околната среда, свободна обмяна на гледища, по-ефективно участие на обществеността във вземането на решения за околната среда и в крайна сметка за по-добра околна среда.

Когато националното право или правото на Съюза изискват търговската или промишлената информация да бъде запазена като поверителна с цел защита на законен икономически интерес, тази поверителност следва да бъде защитена, за да се осигури закрила на тези законни икономически интереси.

Изменение 2

**Предложение за регламент
Съображение 2 а (ново)**

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(2а) Конвенцията от Орхус признава правото на защита на личните данни и/или досиета, отнасящи се до физическо лице, което не е дало съгласието си за разкриване на информацията пред обществеността, когато поверителността на тази информация е предвидена в националното законодателство. Освен това Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета^{1а} изисква от държавите членки да информират субектите на

данни относно правата им в съответствие с правилата за защита на данните и относно процедурите, прилагани за упражняването на тези права.

1^a Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Директива 95/46/ЕО (Общ регламент относно защитата на данните) (ОВ L 119, 4.5.2016 г, стр. 1).

Изменение 3
Предложение за регламент
Съображение 7

Текст, предложен от Комисията

(7) В съответствие със заключенията от втория доклад на Комисията относно прилагането на Регламент (ЕО) № 166/2006, през юни 2021 г. Комисията, подпомагана от Европейската агенция за околна среда („Агенцията“), разработи Портал за емисиите от промишлеността („Портала“)³⁸, който да замени Европейския регистър за изпускането и преноса на замърсители **и по този начин** да подобри полезните взаимодействия с докладването по Директива 2010/75/ЕС.

³⁸ <https://industry.eea.europa.eu/>

Изменение 4
Предложение за регламент
Съображение 8

Изменение

(7) В съответствие със заключенията от втория доклад на Комисията относно прилагането на Регламент (ЕО) № 166/2006, през юни 2021 г. Комисията, подпомагана от Европейската агенция за околна среда („Агенцията“), разработи Портал за емисиите от промишлеността („Портала“)³⁸, който да замени Европейския регистър за изпускането и преноса на замърсители **с цел** да подобри полезните взаимодействия с докладването по Директива 2010/75/ЕС.

³⁸ <https://industry.eea.europa.eu/>

Текст, предложен от Комисията

(8) Порталът следва да предоставя на обществеността безплатен онлайн достъп до допълнителен интегриран и съгласуван набор от данни относно ключови видове натиск върху околната среда от страна на промишлени инсталации, тъй като тези данни представляват разходоефективен инструмент за съпоставяне и за вземане на решения по въпроси, свързани с околната среда, за насърчаване на по-добри екологични резултати, за проследяване на тенденциите, за демонстриране на напредъка в намаляването на замърсяването, за съпоставяне на отделните инсталации, за мониторинг на спазването на съответните международни споразумения, за определяне на приоритети и за оценка на напредъка, постигнат чрез политиките и програмите на Съюза и на държавите в областта на околната среда.

Изменение 5
Предложение за регламент
Съображение 9

Текст, предложен от Комисията

(9) Порталът следва да представя съдържащите се в него данни в обобщена и необобщена форма, така че ползвателите да могат да извършват целеви търсения.

Изменение

(8) Порталът следва да предоставя на обществеността безплатен онлайн достъп до допълнителен интегриран и съгласуван набор от данни **на всички официални езици на Съюза** относно ключови видове натиск върху околната среда от страна на промишлени инсталации, **включително информацията, чието предоставяне се изисква по силата на член 74, параграф 2а от Директива 2010/75/ЕС на Европейския парламент и на Съвета, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (COM(2022)156)**, тъй като тези данни представляват разходоефективен инструмент за съпоставяне и за вземане на решения по въпроси, свързани с околната среда, за насърчаване на по-добри екологични резултати, за проследяване на тенденциите, за демонстриране на напредъка в намаляването на замърсяването, за **по-добро екологично** съпоставяне на отделните инсталации **при отчитане на особеностите на всяка инсталация**, за мониторинг на спазването на съответните международни споразумения, за определяне на приоритети и за оценка на напредъка, постигнат чрез политиките и програмите на Съюза и на държавите в областта на околната среда.

Изменение

(9) Порталът следва да представя съдържащите се в него данни в обобщена и необобщена форма, така че ползвателите да могат да извършват целеви търсения, **както и да създава възможност за лесни за ползване**

електронни средства за извличане на данни, включително основани на търсене набори от данни.

Изменение 6
Предложение за регламент
Съображение 10

Текст, предложен от Комисията

(10) Изискванията за докладване следва да се прилагат на „равнище инсталация“, за да се реализират полезни взаимодействия между Портала и базите данни относно натиска върху околната среда от промишлени инсталации, включително обхванатите от Директива 2010/75/ЕС, както и да се осигури съгласуваност с посочената директива и подкрепа на прилагането ѝ.

Изменение

(10) Изискванията за докладване следва да се прилагат на „равнище инсталация“ **или в случаите, когато се прилага член 4, параграф 2 от Директива 2010/75/ЕС и дадено разрешително обхваща две или повече инсталации или части от инсталации, експлоатирани от един и същ оператор на една и съща площадка, на равнище разрешително**, за да се реализират полезни взаимодействия между Портала и базите данни относно натиска върху околната среда от промишлени инсталации, включително обхванатите от Директива 2010/75/ЕС, както и да се осигури съгласуваност с посочената директива и подкрепа на прилагането ѝ.

Изменение 7
Предложение за регламент
Съображение 13

Текст, предложен от Комисията

(13) Порталът следва да съдържа и данни за използването на вода, енергия и суровини от съответните инсталации, за да се позволи мониторинг на напредъка към кръгова икономика с висока степен на ефективност на ресурсите.

Изменение

(13) Порталът следва да съдържа и **базови** данни за използването на вода, енергия и суровини от съответните инсталации, **при условие че обхватът на тези данни не надхвърля необходимото**, за да се позволи мониторинг на напредъка към кръгова икономика с висока степен на ефективност на ресурсите.

Изменение 8
Предложение за регламент
Съображение 15

Текст, предложен от Комисията

(15) Операторите на инсталации следва също така да докладват информация относно обема на производството, **броя на служителите** и работното време на съответната инсталация, както и информация за аварии, довели до изпускане, **така** че да се позволи контекстуализиране на докладваните данни относно изпускането на замърсители и преноса извън площадката на отпадъци и отпадъчни води.

Изменение 9
Предложение за регламент
Съображение 16

Текст, предложен от Комисията

(16) Цялостната полза от Портала за достъп до информация за околната среда във връзка с промишлените инсталации следва да се увеличи максимално чрез включване на връзки към други информационни потоци, произтичащи от законодателни актове на Съюза в областта на околната среда, отнасящи се до изменението на климата, опазването на въздуха, водите и почвата и управлението на отпадъците, включително докладването съгласно Директива 2012/18/ЕС на Европейския парламент и на Съвета⁴¹, Директива 2008/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета⁴² и Директива 2010/75/ЕС. Освен това, за да се увеличи максимално ценността на Портала за ползвателите, той следва да бъде разработен така, че да се улесни интегрирането в бъдеще с други

Изменение

(15) Операторите на инсталации следва също така да докладват **обща** информация относно обема на производството и работното време на съответната инсталация, както и информация за аварии, довели до изпускане, **при условие че обхватът на тази информация не надхвърля необходимото, с цел** да се позволи контекстуализиране на докладваните данни относно изпускането на замърсители и преноса извън площадката на отпадъци и отпадъчни води.

Изменение

(16) Цялостната полза от Портала за достъп до информация за околната среда във връзка с промишлените инсталации следва да се увеличи максимално чрез включване на връзки към **резюмето на разрешителното, системата за управление на околната среда и плана за трансформация, както и към** други информационни потоци, произтичащи от законодателни актове на Съюза в областта на околната среда, отнасящи се до изменението на климата, опазването на въздуха, водите и почвата и управлението на отпадъците, включително докладването съгласно Директива 2012/18/ЕС на Европейския парламент и на Съвета⁴¹, Директива 2008/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета⁴² и Директива 2010/75/ЕС. Освен това, за да се увеличи максимално ценността на Портала за

уместни потоци от данни за околната среда.

⁴¹ Директива 2012/18/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2012 г. относно контрола на опасностите от големи аварии, които включват опасни вещества, за изменение и последваща отмяна на Директива 96/82/ЕО на Съвета (ОВ L 197, 24.7.2012 г., стр. 1).

⁴² Директива 2008/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 19 ноември 2008 г. относно отпадъците и за отмяна на определени директиви (ОВ L 312, 22.11.2008 г, стр. 3).

Изменение 10 Предложение за регламент Съображение 20

Текст, предложен от Комисията

(20) За да се гарантират еднакви условия за прилагане на разпоредбите на настоящия регламент по отношение на докладването от страна на държавите членки, на Комисията следва да бъдат предоставени изпълнителни правомощия да установи вида и формата на информацията, която трябва да се предоставя, както и сроковете за докладване. Тези правомощия следва да бъдат упражнявани в съответствие с Регламент (ЕС) № 182/2011 на Европейския парламент и на Съвета⁴³.

⁴³ Регламент (ЕС) № 182/2011 на Европейския парламент и на Съвета от

ползвателите, той следва да бъде разработен така, че да се улесни интегрирането в бъдеще с други уместни потоци от данни за околната среда.

⁴¹ Директива 2012/18/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2012 г. относно контрола на опасностите от големи аварии, които включват опасни вещества, за изменение и последваща отмяна на Директива 96/82/ЕО на Съвета (ОВ L 197, 24.7.2012 г., стр. 1).

⁴² Директива 2008/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 19 ноември 2008 г. относно отпадъците и за отмяна на определени директиви (ОВ L 312, 22.11.2008 г, стр. 3).

Изменение

(20) За да се гарантират еднакви условия за прилагане на разпоредбите на настоящия регламент по отношение на докладването от страна на държавите членки, на Комисията следва да бъдат предоставени изпълнителни правомощия да установи вида и формата на информацията, която трябва да се предоставя, **включително по целесъобразност стандартизирани електронни формуляри**, както и сроковете за докладване. Тези правомощия следва да бъдат упражнявани в съответствие с Регламент (ЕС) № 182/2011 на Европейския парламент и на Съвета⁴³.

⁴³ Регламент (ЕС) № 182/2011 на Европейския парламент и на Съвета от

16 февруари 2011 г. за установяване на общите правила и принципи относно реда и условията за контрол от страна на държавите членки върху упражняването на изпълнителните правомощия от страна на Комисията (ОВ L 55, 28.2.2011 г., стр. 13).

16 февруари 2011 г. за установяване на общите правила и принципи относно реда и условията за контрол от страна на държавите членки върху упражняването на изпълнителните правомощия от страна на Комисията (ОВ L 55, 28.2.2011 г., стр. 13).

Изменение 11
Предложение за регламент
Съображение 21

Текст, предложен от Комисията

(21) Като се има предвид значението на бързия достъп до информация за околната среда за гражданите на Съюза, от съществено значение е държавите членки и Комисията да оповестяват данните публично възможно най-бързо от техническа гледна точка. За тази цел, въпреки че точният срок за докладване трябва да бъде определен в акт за изпълнение, той следва да настъпи не по-късно от 11 месеца след края на годината на докладване.

Изменение

(21) Като се има предвид значението на бързия достъп до информация за околната среда за гражданите на Съюза, от съществено значение е държавите членки и Комисията да оповестяват данните публично възможно най-бързо от техническа гледна точка, **и при всички случаи не по-късно от един месец след генерирането на информацията**. За тази цел, въпреки че точният срок за докладване трябва да бъде определен в акт за изпълнение, той следва да настъпи не по-късно от 11 месеца след края на годината на докладване.

Изменение 12
Предложение за регламент
Съображение 23

Текст, предложен от Комисията

(23) Данните, докладвани от държавите членки, **трябва** да бъдат с високо качество, по-специално що се отнася до тяхната точност, пълнота, съгласуваност и надеждност. Поради това компетентните органи следва да оценяват качеството на данните, предоставяни от операторите.

Изменение

(23) Данните, докладвани **по електронен път** от държавите членки **и операторите**, следва да бъдат с високо качество, по-специално що се отнася до тяхната точност, пълнота, съгласуваност и надеждност. Поради това компетентните органи следва да оценяват качеството на данните, предоставяни от операторите.

Изменение 13
Предложение за регламент
Съображение 25

Текст, предложен от Комисията

(25) Участието на обществеността следва да се гарантира чрез по-нататъшното развитие на Портала, с помощта на навременни и ефективни възможности за предоставяне на коментари, информация, анализи и становища в процеса на вземане на решения.

Изменение 14
Предложение за регламент
Съображение 26

Текст, предложен от Комисията

(26) За да се повиши полезността и въздействието на Портала, Комисията, подпомагана от Агенцията, следва да разработи насоки, с които се подпомага прилагането на настоящия регламент.

Изменение 15
Предложение за регламент
Съображение 29

Текст, предложен от Комисията

(29) Комисията следва също така да бъде оправомощена да приема делегирани актове в съответствие с член 290 от Договора, с които да се изменя приложение II към настоящия регламент с цел определяне на прагове за

Изменение

(25) Участието на обществеността следва да се гарантира чрез по-нататъшното развитие на Портала, с помощта на навременни, **редовни** и ефективни възможности за предоставяне на коментари, информация, анализи и становища в процеса на вземане на решения.

Изменение

(26) За да се повиши полезността и въздействието на портала, Комисията, подпомагана от Агенцията, следва да **улесни хармонизирането на електронното предоставяне на данни, за да се опрости тяхното разпространение и публикуване, и следва да** разработи насоки, с които се подпомага прилагането на настоящия регламент, **както и да предостави техническа помощ, например в подкрепа на разработването на електронни формуляри.**

Изменение

(29) Комисията следва също така да бъде оправомощена да приема делегирани актове в съответствие с член 290 от Договора, с които да се изменя приложение II към настоящия регламент с цел определяне на прагове за

докладване, добавяне на замърсители, които подлежат на специфични регулаторни мерки съгласно законодателството на Съюза относно качеството на водата и въздуха и относно химикалите, включително Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета⁵², директиви 2000/60/ЕО⁵³, 2004/107/ЕО⁵⁴, 2006/118/ЕО⁵⁵, 2008/50/ЕО⁵⁶ и 2008/105/ЕС⁵⁷ на Европейския парламент и на Съвета, отразяване на промените по Протокола във връзка със замърсителите, за които трябва да се докладва, или техните прагове за докладване, както и адаптиране на приложението към научния или техническия прогрес.

⁵² Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. относно регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали (REACH), за създаване на Европейска агенция по химикали, за изменение на Директива 1999/45/ЕО и за отмяна на Регламент (ЕИО) № 793/93 на Съвета и Регламент (ЕО) № 1488/94 на Комисията, както и на Директива 76/769/ЕИО на Съвета и директиви 91/155/ЕИО, 93/67/ЕИО, 93/105/ЕО и 2000/21/ЕО на Комисията (ОВ L 396, 30.12.2006 г., стр. 1).

⁵³ Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2000 г. за установяване на рамка за действията на Общността в областта на политиката за водите (ОВ L 327, 22.12.2000 г., стр. 1).

⁵⁴ Директива 2004/107/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 15 декември 2004 г. относно съдържанието на арсен, кадмий, живак,

докладване, добавяне на замърсители, **и по-специално вещества, пораждащи нови опасения, като например микрозамърсители или пластмасови микрочастици**, които подлежат на специфични регулаторни мерки съгласно законодателството на Съюза относно качеството на водата и въздуха и относно химикалите, включително Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета⁵², директиви 2000/60/ЕО⁵³, 2004/107/ЕО⁵⁴, 2006/118/ЕО⁵⁵, 2008/50/ЕО⁵⁶ и 2008/105/ЕС⁵⁷ на Европейския парламент и на Съвета, отразяване на промените по Протокола във връзка със замърсителите, за които трябва да се докладва, или техните прагове за докладване, както и адаптиране на приложението към научния или техническия прогрес.

⁵² Регламент (ЕО) № 1907/2006 на Европейския парламент и на Съвета от 18 декември 2006 г. относно регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали (REACH), за създаване на Европейска агенция по химикали, за изменение на Директива 1999/45/ЕО и за отмяна на Регламент (ЕИО) № 793/93 на Съвета и Регламент (ЕО) № 1488/94 на Комисията, както и на Директива 76/769/ЕИО на Съвета и директиви 91/155/ЕИО, 93/67/ЕИО, 93/105/ЕО и 2000/21/ЕО на Комисията (ОВ L 396, 30.12.2006 г., стр. 1).

⁵³ Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2000 г. за установяване на рамка за действията на Общността в областта на политиката за водите (ОВ L 327, 22.12.2000 г., стр. 1).

⁵⁴ Директива 2004/107/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 15 декември 2004 г. относно съдържанието на арсен, кадмий, живак,

никел и полициклични ароматни въглеводороди в атмосферния въздух (ОВ L 23, 26.1.2005 г., стр. 3).

⁵⁵ Директива 2006/118/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 декември 2006 г. за опазване на подземните води от замърсяване и влошаване на състоянието им (ОВ L 372, 27.12.2006 г., стр. 19).

⁵⁶ Директива 2008/50/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 21 май 2008 г. относно качеството на атмосферния въздух и за по-чист въздух за Европа (ОВ L 152, 11.6.2008 г., стр. 1).

⁵⁷ Директива 2008/105/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2008 г. за определяне на стандарти за качество на околната среда в областта на политиката за водите, за изменение и последваща отмяна на директиви 82/176/ЕИО, 83/513/ЕИО, 84/156/ЕИО, 84/491/ЕИО 86/280/ЕИО на Съвета и за изменение на Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 348, 24.12.2008 г., стр. 84).

никел и полициклични ароматни въглеводороди в атмосферния въздух (ОВ L 23, 26.1.2005 г., стр. 3).

⁵⁵ Директива 2006/118/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 декември 2006 г. за опазване на подземните води от замърсяване и влошаване на състоянието им (ОВ L 372, 27.12.2006 г., стр. 19).

⁵⁶ Директива 2008/50/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 21 май 2008 г. относно качеството на атмосферния въздух и за по-чист въздух за Европа (ОВ L 152, 11.6.2008 г., стр. 1).

⁵⁷ Директива 2008/105/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 16 декември 2008 г. за определяне на стандарти за качество на околната среда в областта на политиката за водите, за изменение и последваща отмяна на директиви 82/176/ЕИО, 83/513/ЕИО, 84/156/ЕИО, 84/491/ЕИО 86/280/ЕИО на Съвета и за изменение на Директива 2000/60/ЕО на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 348, 24.12.2008 г., стр. 84).

Изменение 16 Предложение за регламент Съображение 30

Текст, предложен от Комисията

(30) От особена важност при приемането на делегираните актове е по време на подготвителната си работа Комисията да проведе подходящи консултации, включително на експертно равнище, и тези консултации да бъдат проведени в съответствие с принципите, заложи в Междуинституционалното споразумение от 13 април 2016 г. за по-добро законотворчество⁵⁸. По-специално, с цел осигуряване на равно участие при подготовката на

Изменение

(30) От особена важност при приемането на делегираните актове е по време на подготвителната си работа Комисията да проведе подходящи консултации, включително на експертно равнище **и на равнището на съответните специалисти и промишлени сектори**, и тези консултации да бъдат проведени в съответствие с принципите, заложи в Междуинституционалното споразумение от 13 април 2016 г. за по-

делегираните актове, Европейският парламент и Съветът получават всички документи едновременно с експертите от държавите членки, като техните експерти получават систематично достъп до заседанията на експертните групи на Комисията, занимаващи се с подготовката на делегираните актове.

⁵⁸ ОВ L 123, 12.5.2016 г., стр. 1.

Изменение 17

Предложение за регламент

Член 1 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията

С настоящия регламент се прилага Протоколът на ИКЕ на ООН за регистри за изпускането и преноса на замърсители („Протоколът“), като се определят правила за събирането и докладването на данни за околната среда във връзка с промишлени инсталации и се създава Портал за емисиите от промишлеността („Порталът“) на равнището на Съюза под формата на онлайн база данни, която осигурява достъп до тези данни.

Изменение 18

Предложение за регламент

Член 2 – параграф 1 – точка 9 а (нова)

Текст, предложен от Комисията

добро законотворчество⁵⁸. По-специално, с цел осигуряване на равно участие при подготовката на делегираните актове, Европейският парламент и Съветът получават всички документи едновременно с експертите от държавите членки, като техните експерти получават систематично достъп до заседанията на експертните групи на Комисията, занимаващи се с подготовката на делегираните актове.

⁵⁸ ОВ L 123, 12.5.2016 г., стр. 1.

Изменение

С настоящия регламент се прилага Протоколът на ИКЕ на ООН за регистри за изпускането и преноса на замърсители („Протоколът“), като се определят правила за събирането и докладването на данни за околната среда във връзка с промишлени инсталации и се създава Портал за емисиите от промишлеността („Порталът“) на равнището на Съюза под формата на онлайн база данни, която осигурява достъп до тези данни

Изменение

(9a) „код за отпадъците на ЕС“ означава шестцифреният код в списъка на отпадъците от Решение 2014/955/ЕС на Комисията от 18 декември 2014 г. за изменение на Решение 2000/532/ЕО, отнасящо се за

*списъка на отпадъците съгласно
Директива 2008/98/ЕО на Европейския
парламент и на Съвета^{1а}*

*^{1а} Решение 2014/955/ЕС на Комисията
от 18 декември 2014 г. за изменение на
Решение 2000/532/ЕО, отнасящо се за
списъка на отпадъците съгласно
Директива 2008/98/ЕО на Европейския
парламент и на Съвета.*

Изменение 19

Предложение за регламент Член 2 – параграф 1 – точка 14

Текст, предложен от Комисията

(14) „оползотворяване“ означава **всяка от** операциите, посочени в приложение II към Директива 2008/98/ЕО;

Изменение

(14) „оползотворяване“ означава операциите, посочени в приложение II към Директива 2008/98/ЕО, **групирани по съответния R-код**;

Обосновка

Дейностите по оползотворяване са изброени с R-кодове в приложение II към Директива 2008/98/ЕО. Наличните в Портала данни за оползотворяването следва да бъдат групирани по R-код.

Изменение 20

Предложение за регламент Член 2 – параграф 1 – точка 15

Текст, предложен от Комисията

(15) „обезвреждане“ означава **всяка от** операциите, посочени в приложение I към Директива 2008/98/ЕО;

Изменение

(15) „обезвреждане“ означава операциите, посочени в приложение I към Директива 2008/98/ЕО, **групирани по съответния D-код**;

Обосновка

Дейностите по обезвреждане са изброени с D-кодове в приложение I към Директива 2008/98/ЕО. Наличните в Портала данни за обезвреждането следва да бъдат

группирани по D-код.

Изменение 21
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията

1. Порталът съдържа данни за:

Изменение

1. Порталът съдържа данни **в стандартизиран формат, който улеснява извличането на данни**, за:

Изменение 22
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 1 – буква б а (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

ба) резюмето на разрешителното, определено в акта за изпълнение, посочен в член 5, параграф 4, втора алинея от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156), и приложението към разрешителното в съответствие с член 15, параграф 1 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156);

Изменение 23
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 1 – буква д а (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

да) когато е налична, систематизирана информация, предоставена от държавите членки относно наличните научни данни,

както е посочено в член 79а от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156).

Изменение 24
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 1 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

1а. Порталът включва и следното:

а) списък на инсталациите, които не отговарят на изискванията, съгласно член 79 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156) след окончателното решение относно несъответствието, издадено от компетентния съдебен или административен орган на съответната държава членка в съответствие с националното право;

б) заключенията за НДНТ, посочени в член 13, параграф 6 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156).

Изменение 25
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 2 – буква б

Текст, предложен от Комисията

Изменение

б) други съществуващи публично достъпни регистри, бази данни или уебсайтове, създадени на равнището на държавите членки или на Съюза, които предоставят достъп до изискванията за

б) други съществуващи публично достъпни регистри, бази данни или уебсайтове, създадени на равнището на държавите членки или на Съюза, които предоставят **в стандартизиран**

докладване, определени в законодателството на Съюза относно изменението на климата, опазването на въздуха, водата и почвата и относно управлението на отпадъците.

формат, позволяващ извличане на данни, когато е възможно извличане на данни, и достъп до изискванията за докладване, определени в законодателството на Съюза относно изменението на климата, опазването на въздуха, водата и почвата и относно управлението на отпадъците.

Изменение 26
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 2 – буква б а (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

ба) разрешителното, посочено в член 5, параграф 4 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156);

Изменение 27
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 2 – буква б б (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

бб) СУОС, предвидена в член 14а от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156);

Изменение 28
Предложение за регламент
Член 3 – параграф 2 – буква б в (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

бв) плановете за трансформация, предвидени в член 27г от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с

Изменение 29

Предложение за регламент

Член 4 – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията

1. Комисията прави Портала публично достъпен, като представя данните както в обобщена, така и в необобщена форма, с цел да се даде възможност за търсене по:

Изменение

1. Комисията прави Портала публично **и лесно** достъпен **и лесен за ползване**, като представя данните както в обобщена, така и в необобщена форма, с цел да се даде възможност за търсене, **извличане на данни и изтегляне на основани на търсене набори от данни** по:

Изменение 30

Предложение за регламент

Член 4 – параграф 1 – буква а

Текст, предложен от Комисията

а) инсталация, включително търговска централа на инсталация, когато е приложимо, и нейното географско разположение, включително речния басейн;

Изменение

а) инсталация **или група от две или повече инсталации или части от инсталации, обхванати от едно и също разрешително в съответствие с член 4, параграф 2 от Директива 2010/75/ЕС**, включително търговска централа на инсталация, когато е приложимо, и нейното географско разположение, включително речния басейн;

Изменение 31

Предложение за регламент

Член 4 – параграф 1 – буква е

Текст, предложен от Комисията

е) пренос извън площадката на отпадъци, както и по целесъобразност тяхното предназначение;

Изменение

е) пренос извън площадката на отпадъци, както и по целесъобразност тяхното предназначение **в съответствие с приложения I и II**

към Директива 2008/98/ЕО, като се посочва съответно с „R“ или „D“ дали отпадъците са предназначени за оползотворяване или за обезвреждане;

Изменение 32
Предложение за регламент
Член 4 – параграф 1 – алинея 1 а (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

В съответствие с изискванията по Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета, когато са засегнати лични данни, държавите членки информират субектите на данни относно правата им на защита на данните съгласно посочения регламент и относно процедурите, приложими за упражняването на тези права.

Изменение 33
Предложение за регламент
Член 5 – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията

Изменение

1. Операторът на всяка инсталация, в която се извършва една или повече от дейностите, посочени в приложение I, които отговарят на приложимите пределни капацитети, посочени в същото приложение, докладва ежегодно на **своя компетентен** орган следните данни, освен ако те вече не са на разположение на компетентния орган:

1. Операторът на всяка инсталация **или на група от две или повече инсталации или части от инсталации, обхванати от едно и също разрешително в съответствие с член 4, параграф 2 от Директива 2010/75/ЕС**, в която се извършва една или повече от дейностите, посочени в приложение I, които отговарят на приложимите пределни капацитети, посочени в същото приложение, докладва **най-малко** ежегодно, **като използва електронен формуляр за въвеждане на данни**, на **компетентния за него** орган следните данни, освен ако те вече не са на разположение на компетентния орган:

Изменение 34
Предложение за регламент
Член 5 – параграф 1 – буква д

Текст, предложен от Комисията

д) информация, която позволява контекстуализиране на данните, докладвани по букви а)–г), включително обем на производството, **брой на служителите**, работно време, както и информация за аварии, довели до изпускане;

Изменение

д) информация, която позволява контекстуализиране на данните, докладвани по букви а) – г), включително обем на производството, работно време, както и информация за аварии, довели до изпускане;

Изменение 35
Предложение за регламент
Член 5 – параграф 1 – буква е а (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

ea) резюмето на разрешителното, определено в акта за изпълнение, посочен в член 5, параграф 4 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (COM (2022)156);

Изменение 36
Предложение за регламент
Член 5 – параграф 1 – буква е б (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

eb) пряката връзка към СУОС, предвидена в член 14а от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (COM (2022)156);

Изменение 37
Предложение за регламент
Член 5 – параграф 1 – буква е в (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

*ев) **пряката връзка към разрешителното, посочено в член 5, параграф 4 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (COM (2022)156);***

Изменение 38

Предложение за регламент

Член 5 – параграф 1 – буква е г (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

*ег) **пряката връзка към плановете за трансформация, предвидени в член 27г от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (COM (2022)156);***

Изменение 39

Предложение за регламент

Член 5 – параграф 4

Текст, предложен от Комисията

Изменение

4. Операторите посочват в доклада използваните методи за получаване на данните. Когато данните са получени чрез измерване, се посочва аналитичният метод. Когато данните са получени чрез изчисление, се посочва методът на изчисление.

4. Операторите посочват в доклада използваните методи за получаване на данните. Когато данните са получени чрез измерване, се посочва аналитичният метод. Когато данните са получени чрез изчисление, се посочва методът на изчисление, **включително свързаното с него отклонение при измерването.**

Изменение 40

Предложение за регламент

Член 5 – параграф 11

Текст, предложен от Комисията

11. Като вземат предвид изискванията, посочени в член 6, държавите членки определят дата, до която операторите предоставят посочените в настоящия член данни на своя компетентен орган.

Изменение

11. Като вземат предвид изискванията, посочени в член 6, държавите членки определят дата, до която операторите предоставят посочените в настоящия член данни на своя компетентен орган. ***Държавите членки предоставят на оператора електронен формуляр за въвеждане на данни за целите на изискванията за докладване, установени в настоящия член.***

Изменение 41
Предложение за регламент
Член 5 – параграф 11 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

11а. Когато съгласно член 4, параграф 2 от Директива 2010/75/ЕС дадено разрешително обхваща две или повече инсталации или части от инсталации, експлоатирани от един и същ оператор на една и съща площадка, операторът може да изпълни изискванията за докладване, установени в настоящия член, като представи в единен доклад всички данни, свързани с такива инсталации или с такива части от инсталации, обхванати от същото разрешително.

Изменение 42
Предложение за регламент
Член 6 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията

1. Всяка година държавите членки предоставят на Комисията по електронен път доклад, съдържащ всички данни, посочени в член 5, ***във*** формат и срок, които се определят от Комисията посредством актове за изпълнение. Тези актове за изпълнение

Изменение

1. Всяка година държавите членки предоставят на Комисията по електронен път доклад, съдържащ всички данни, посочени в член 5, ***пряка връзка към уебсайта на компетентните органи за публично оповестяване за всяка инсталация и***

се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 17, параграф 2. При всички случаи срокът за докладване е не по-късно от 11 месеца след края на годината за докладване.

списък на инсталациите, които не отговарят на изискванията, съгласно член 79 от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156), след окончателното решение относно несъответствието, издадено от компетентния съдебен или административен орган на съответната държава членка в съответствие с националното право, в стандартизиран формат, позволяващ търсене и извлечения, когато това е възможно, и в срок, които се определят от Комисията посредством актове за изпълнение. Тези актове за изпълнение се приемат в съответствие с процедурата по разглеждане, посочена в член 17, параграф 2. При всички случаи срокът за докладване е не по-късно от 11 месеца след края на годината за докладване.

Изменение 43
Предложение за регламент
Член 6 – параграф 2 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

2а. Държавите членки предоставят на Комисията и Агенцията също така систематизирана информация за наличните научни данни, както е посочено в член 79а от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на Европейския парламент и на Съвета (СОМ (2022)156). Агенцията въвежда данните в Портала, след като провери научната достоверност на източниците.

Изменение 44
Предложение за регламент
Член 8 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията

2. Компетентните органи оценяват качеството на данните, предоставени от операторите на инсталации по параграф 1, и по-специално тяхната точност, пълнота, съгласуваност и надеждност.

Изменение

2. Компетентните органи оценяват качеството на данните, предоставени от операторите на инсталации по параграф 1, и по-специално тяхната точност, пълнота, съгласуваност и надеждност. ***В случай на недостатъци във връзка с качеството в данните, предоставяни съгласно член 5, по искане на компетентните органи по електронен път операторите на съответната инсталация без забавяне предоставят коригираните данни на компетентните органи.***

Изменение 45
Предложение за регламент
Член 10 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията

Когато държава членка смята определени данни за поверителни в съответствие с член 4, параграф 2 от Директива 2003/4/ЕО, в доклада по член 6, параграф 2 от настоящия регламент за въпросната година на докладване се посочва отделно за всяка инсталация кои данни не могат да бъдат оповестени публично и причините за това.

Изменение

Когато държава членка смята определени данни за поверителни в съответствие с член 4, параграф 2 от Директива 2003/4/ЕО, в доклада по член 6, параграф 2 от настоящия регламент за въпросната година на докладване се посочва отделно за всяка инсталация ***или в единен доклад за група от две или повече инсталации или части от инсталации в съответствие с член 5, параграф 11а от настоящия регламент*** кои данни не могат да бъдат оповестени публично и причините за това. ***Държавите членки гарантират, че операторите имат възможност да отправят възражение срещу публичното оповестяване на такива данни в съответствие с член 3а от Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността, изменена с Директива XX/XXXX на***

Изменение 46
Предложение за регламент
Член 11 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията

2. Обществеността има възможност да предоставя коментари, информация, анализи и становища в **разумни** срокове.

Изменение

2. Обществеността има възможност да предоставя коментари, информация, анализи и становища в **разумно дълги** срокове **и на всеки от официалните езици на Съюза**.

Изменение 47
Предложение за регламент
Член 12 – заглавие

Текст, предложен от Комисията

Насоки

Изменение

Насоки **по изпълнението**

Изменение 48
Предложение за регламент
Член 12 – параграф 1 – уводна част

Текст, предложен от Комисията

Комисията, подпомагана от Агенцията, изготвя и периодично актуализира насоки, с които се подпомага прилагането на настоящия регламент, като се обхващат най-малко следните аспекти:

Изменение

Комисията, подпомагана от Агенцията **и след консултация с експертната група по изпускането и преноса на замърсители (Е-РИПЗ)**, изготвя и периодично актуализира насоки, с които се подпомага прилагането на настоящия регламент, като се обхващат най-малко следните аспекти:

Изменение 49
Предложение за регламент
Член 12 – параграф 1 – буква а

Текст, предложен от Комисията

Изменение

а) процедури по докладването;

а) **стандартизирани** процедури по докладването **в Съюза**;

Изменение 50

Предложение за регламент

Член 13 – параграф 1

Текст, предложен от Комисията

Държавите членки и Комисията насърчават обществената осведоменост относно Портала, както и разбирането и използването на съдържащите се в него данни.

Изменение

Държавите членки и Комисията насърчават обществената осведоменост относно Портала, както и разбирането и използването на съдържащите се в него данни, **в тясно сътрудничество с обществеността.**

Изменение 51

Предложение за регламент

Член 14 – параграф 2 – буква г

Текст, предложен от Комисията

г) **привеждане** на приложението в съответствие с Протокола след приемането на изменение на приложенията към **последния**.

Изменение

г) **добавяне** на замърсители, които са били добавени към приложенията към **Протокола**.

Изменение 52

Предложение за регламент

Член 14 – параграф 2 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

2а. До 31 декември 2026 г. Комисията преразглежда приложение II към настоящия регламент въз основа на критериите, посочени в настоящия член, и веществата, изброени в приложение II към Директива 2010/75/ЕС. Въз основа на този преглед, когато е целесъобразно, Комисията приема делегиран акт в съответствие с член 15, за да измени приложение II към настоящия

Изменение 53
Предложение за регламент
Член 15 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията

2. Правомощието да приема делегирани актове, посочено в член 7, параграф 3 и в член 14 се предоставя на Комисията за срок от **пет** години, считано от [...] [Служба за публикации: моля, въведете датата = датата на влизане в сила на настоящия регламент]. Комисията изготвя доклад относно делегирането на правомощия не по-късно от девет месеца преди изтичането на **петгодишния** срок. Делегирането на правомощия се продължава мълчаливо за срокове с еднаква продължителност, освен ако Европейският парламент или Съветът не възразят срещу подобно продължаване не по-късно от три месеца преди изтичането на всеки срок.

Изменение 54
Предложение за регламент
Член 17 – параграф 2

Текст, предложен от Комисията

2. Наказанията, посочени в параграф 1, включват глоби, пропорционални на оборота на юридическото лице или на доходите на физическото лице, което е извършило нарушението. Размерът на глобите се изчислява по такъв начин, че да се гарантира, че те ефективно лишават отговорното за нарушението лице от икономическите ползи, произтичащи от нарушението. Размерът на глобите постепенно се увеличава за повторни нарушения.

Изменение

2. Правомощието да приема делегирани актове, посочено в член 7, параграф 3 и в член 14 се предоставя на Комисията за срок от **четири** години, считано от [...] [Служба за публикации: моля, въведете датата = датата на влизане в сила на настоящия регламент]. Комисията изготвя доклад относно делегирането на правомощия не по-късно от девет месеца преди изтичането на **четиригодишния** срок. Делегирането на правомощия се продължава мълчаливо за срокове с еднаква продължителност, освен ако Европейският парламент или Съветът не възразят срещу подобно продължаване не по-късно от три месеца преди изтичането на всеки срок.

Изменение

2. Наказанията, посочени в параграф 1, включват глоби, пропорционални на оборота на юридическото лице **в държавата членка, в която е извършено нарушението**, или на доходите на физическото лице, което е извършило нарушението. Размерът на глобите се изчислява по такъв начин, че да се гарантира, че те ефективно лишават отговорното за нарушението лице от икономическите ползи, произтичащи от нарушението. Размерът на глобите постепенно се увеличава за повторни

нарушения.

Изменение 55
Предложение за регламент
Член 17 – параграф 3 – буква в а (нова)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

ва) всички наложени предходни наказания съгласно настоящия член;

Изменение 56
Предложение за регламент
Приложение II – ред 33 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(33a)	115-32-2	Дикофол	I	I	I
-------	----------	---------	---	---	---

Изменение 57
Предложение за регламент
Приложение II – ред 49 а (нов)

Текст, предложен от Комисията

Изменение

(49a)	335-67-1, 355-46-4 и други	PFAS, включително PFOA ^{1a} , PFHxS ^{1b} , техните соли и свързаните с тях съединения	I	I	I
<hr/>					
^{1a} Перфлуорооктанова киселина					

Изменение 58
Предложение за регламент
Приложение II – бележка под линия 12

Текст, предложен от Комисията

(¹²) Общо количество от следните бромирани дифенилетири: пента-BDE, окта-BDE и дека-BDE.

Изменение

(¹²) Общо количество от следните бромирани дифенилетири: пента-BDE, окта-BDE и дека-BDE, *хепта-BDE, хекса-BDE, тетра-BDE.*

ИЗЛОЖЕНИЕ НА МОТИВИТЕ

Европейският регистър за изпускането и преноса на замърсители (ЕРИПЗ) съдържа данни, които се докладват ежегодно от около 30 000 промишлени съоръжения, обхващащи 65 икономически дейности в целия Съюз. С настоящия регламент се прилага приетият през 2006 г. в Киев Протокол за регистри за изпускането и преноса на замърсители („Протоколът“)¹.

Всяка година държавите членки изпращат на Комисията доклад, съдържащ предоставените от операторите на промишлени съоръжения данни относно изпусканите количества и преносите от всяко съоръжение. След това данните се публикуват от Комисията на публичен уебсайт с подкрепата на Европейската агенция за околна среда.

ЕРИПЗ се доказва като ключова база от знания за изпусканите количества от промишлените дейности в Съюза. Той беше приветстван от заинтересованите страни, особено след създаването на Портала за емисиите от промишлеността („Порталът“)², който го свързва тясно с Директива 2010/75/ЕС относно емисиите от промишлеността („Директивата относно емисиите от промишлеността“ (ДЕП)³. Порталът замени уебсайта на ЕРИПЗ и събира на едно място данните за промишлените дейности, които се докладват съгласно тези два законодателни акта на ЕС в областта на околната среда.

С настоящото предложение Комисията има за цел да подобри още повече ЕРИПЗ чрез привеждане в съответствие със задълженията за докладване, установени в други законодателни актове в областта на околната среда посредством докладване на допълнителна контекстуална информация. Предложението на Комисията включва следните промени:

- Секторният обхват на Регламента следва да бъде преразгледан, за да се съгласува по-добре с дейностите, обхванати от съответното законодателство в областта на околната среда. Това се отнася по-специално до ДЕП, но също така и до Директива (ЕС) 2015/2193 за средните горивни инсталации (ДСГИ)⁴ и Директива 91/271/ЕИО на Съвета за пречистването на градските отпадъчни води (ДПГОВ)⁵.

В настоящия доклад, в качеството си на докладчик на комисията ENVI, подкрепям този подход и не внасям изменения, които биха могли да компрометират предложението.

¹ Протокол от Киев за регистри за изпускането и преноса на замърсители на околната среда към Конвенцията на ИКЕ на ООН за достъпа до информация, участието на обществеността в процеса на вземането на решения и достъпа до правосъдие по въпроси на околната среда:

<https://unece.org/environment-policy/public-participation/prtrs-protocol-text>.

² <https://industry.eea.europa.eu/>

³ ОВ L 334, 17.12.2010 г., стр. 17.

⁴ ОВ L 313, 28.11.2015 г., стр. 1.

⁵ ОВ L 135, 30.5.1991 г., стр. 40.

- Комисията предлага дейностите в обхвата на Регламента да се докладват на равнище инсталация — както е в случая с посочените други законодателни актове — а не на равнище съоръжение.

Като докладчик подкрепям този подход, доколкото той се подкрепя при преразглеждането на ДЕП. Настоящият доклад подкрепя докладването на равнище инсталация, но взема предвид възможността, предвидена в член 4, параграф 2 от ДЕП, който предвижда, че единното разрешително може да обхваща две или повече инсталации или части от инсталации, експлоатирани от един и същ оператор на една и съща площадка. Поради това включвам тази възможност в доклада, включително в самото определение за „инсталация“ за целите на Регламента.

- Въз основа на амбицията на Зеления пакт на ЕС за нулево замърсяване Комисията има за цел да обхване всички съответни замърсители. В приложение II към Регламента са добавени някои замърсители, включително:
 - приоритетни вещества съгласно Директива 2000/60/ЕО (Рамковата директива за водите) и Директива 2008/105/ЕС за повърхностните води;
 - вещества, определени като пораждащи сериозно безпокойство в Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH)⁶;
 - вещества, обхванати от законодателството на Съюза относно подземните води и качеството на въздуха, включително Директивата за подземните води, Директивата за качеството на атмосферния въздух и Директива 2004/107/ЕО относно концентрациите на определени замърсители в атмосферния въздух.

В доклада подкрепям тази амбиция и не представям никакви изменения на приложение II.

- За да се осигури съгласуваност с политиките на Съюза в областта на кръговата икономика и декарбонизацията и за да се даде възможност за по-добър екологичен сравнителен анализ на данните, Комисията предлага операторите да докладват за обема на производството и допълнителни данни, по-специално за използването на ресурси (енергия, вода и суровини).

Според мен, в качеството ми на докладчик, части от тези нови изисквания излизат твърде далеч от първоначалния обхват на Регламента и надминават целите на Директива 2010/75/ЕС, като по този начин създават ненужна административна тежест и застрашават непропорционално поверителността на търговската информация. Поради това предлагам някои изменения, насочени към защита на търговската информация и ограничаване на обхвата на информацията и данните до необходимото, като се запази същността на предложението на Комисията.

- В законодателното предложение Комисията иска някои широки делегирани правомощия, съответстващи на делегираните правомощия, поискани при преразглеждането на ДЕП. Някои от поисканите делегирани правомощия надхвърлят

⁶ ОВ L 396, 30.12.2006 г., стр. 1.

техническите въпроси и засягат основната задача на съзакондателите. Това важи особено за предложението за делегиране на правомощия на Комисията за евентуално включване на нови агропромишлени дейности в обхвата на приложение I към Регламента. Като докладчик на комисията ENVI по предложението и в съответствие с постоянната и последователна позиция на Парламента като съзакондател и демократична институция, пряко представляваща гражданите на Съюза, в доклада изразявам резервите си по отношение на този законодателен подход. Ето защо предлагам разпоредбите да бъдат отхвърлени, когато делегираните правомощия се отнасят до съществени политически въпроси, но се съгласявам с тези, които са необходими за осигуряване на навременни и ефективни технически решения.

ПРОЦЕДУРА НА ВОДЕЩАТА КОМИСИЯ

Заглавие	Докладване на данни за околната среда от промишлени инсталации и създаване на портал за емисиите от промишлеността	
Позовавания	COM(2022)0157 – C9-0145/2022 – 2022/0105(COD)	
Дата на представяне на ЕП	6.4.2022	
Водеща комисия Дата на обявяване в заседание	ENVI 5.5.2022	
Подпомагащи комисии Дата на обявяване в заседание	ITRE 5.5.2022	
Недадени становища Дата на решението	ITRE 20.4.2022	
Докладчици Дата на назначаване	Radan Kanev 10.5.2022	
Разглеждане в комисия	12.7.2022	30.11.2022
Дата на приемане	24.5.2023	
Резултат от окончателното гласуване	+: –: 0:	77 3 5
Членове, присъствали на окончателното гласуване	Mathilde Androuët, Maria Arena, Bartosz Arłukowicz, Margrete Auken, Traian Băsescu, Aurélie Beigneux, Alexander Bernhuber, Malin Björk, Michael Bloss, Delara Burkhardt, Pascal Canfin, Mohammed Chahim, Maria Angela Danzi, Esther de Lange, Christian Doleschal, Cyrus Engerer, Agnès Evren, Pietro Fiocchi, Hélène Fritzon, Malte Gallée, Gianna Gancia, Andreas Glück, Teuvo Hakkarainen, Jan Huitema, Yannick Jadot, Adam Jarubas, Ewa Kopacz, Joanna Kopcińska, Peter Liese, Sylvia Limmer, César Luena, Marian-Jean Marinescu, Liudas Mažylis, Marina Measure, Silvia Modig, Dolors Montserrat, Alessandra Moretti, Ville Niinistö, Ljudmila Novak, Grace O'Sullivan, Nikos Papandreou, Jutta Paulus, Francesca Peppucci, Stanislav Polčák, Jessica Polfjärd, Erik Poulsen, Nicola Procaccini, María Soraya Rodríguez Ramos, Maria Veronica Rossi, Silvia Sardone, Christine Schneider, Günther Sidl, Ivan Vilibor Sinčić, Maria Spyraki, Achille Variati, Petar Vitanov, Alexandr Vondra, Mick Wallace, Pernille Weiss, Emma Wiesner, Michal Wiezik, Anna Zalewska	
Заместници, присъствали на окончателното гласуване	João Albuquerque, Catherine Chabaud, Martin Häusling, Romana Jerković, Radan Kanev, Ska Keller, Ondřej Knotek, Norbert Lins, Marisa Matias, Max Orville, Marcos Ros Sempere, Jadwiga Wiśniewska	
Заместници (чл. 209, пар. 7), присъствали на окончателното гласуване	Attila Ara-Kovács, Ilana Cicurel, Clare Daly, Estrella Durá Ferrandis, Lucia Ďuriš Nicholsonová, Virginie Joron, Erik Marquardt, Pedro Marques, Marlene Mortler, Edina Tóth, Kosma Złotowski	
Дата на внасяне	5.6.2023	

ПОИМЕННО ОКОНЧАТЕЛНО ГЛАСУВАНЕ ВЪВ ВОДЕЩАТА КОМИСИЯ

77	+
ECR	Pietro Ficocchi, Joanna Kopcińska, Nicola Procaccini, Alexandr Vondra, Jadwiga Wiśniewska, Anna Zalewska, Kosma Złotowski
ID	Gianna Gancia, Maria Veronica Rossi, Silvia Sardone
NI	Maria Angela Danzi, Edina Tóth
PPE	Bartosz Arłukowicz, Traian Băsescu, Alexander Bernhuber, Christian Doleschal, Agnès Evren, Adam Jarubas, Radan Kanev, Ewa Kopacz, Esther de Lange, Peter Liese, Norbert Lins, Marian-Jean Marinescu, Liudas Mažylis, Dolors Montserrat, Marlene Mortler, Ljudmila Novak, Francesca Peppucci, Stanislav Polčák, Jessica Polfjård, Christine Schneider, Maria Spyraiki, Pernille Weiss
Renew	Pascal Canfin, Catherine Chabaud, Ilana Cicurel, Lucia Ďuriš Nicholsonová, Jan Huitema, Max Orville, Erik Poulsen, María Soraya Rodríguez Ramos, Emma Wiesner, Michal Wiezik
S&D	João Albuquerque, Attila Ara-Kovács, Maria Arena, Delara Burkhardt, Mohammed Chahim, Estrella Durá Ferrandis, Cyrus Engerer, Helène Fritzon, Romana Jerković, César Luena, Pedro Marques, Alessandra Moretti, Nikos Papandreou, Marcos Ros Sempere, Günther Sidl, Achille Variati, Petar Vitanov
The Left	Malin Björk, Clare Daly, Marisa Matias, Marina Mesure, Silvia Modig, Mick Wallace
Verts/ALE	Margrete Auken, Michael Bloss, Malte Gallée, Martin Häusling, Yannick Jadot, Ska Keller, Erik Marquardt, Ville Niinistö, Grace O'Sullivan, Jutta Paulus

3	-
ECR	Teuvo Hakkarainen
ID	Sylvia Limmer
Renew	Ondřej Knotek

5	0
ID	Mathilde Androuët, Aurélie Beigneux, Virginie Joron
NI	Ivan Vilibor Sinčić
Renew	Andreas Glück

Легенда на използваните знаци:

+ : „за“

- : „против“

0 : „въздържал се“